

中央大学特定課題研究費 ー研究報告書ー

所属	法学部	身分	教授
氏名	遠藤 雅裕		
NAME	ENDO, Masahiro		

中央大学特定課題研究費による研究期間終了に伴い、中央大学学内研究費助成規程第15条に基づき、下記のとおりご報告いたします。

1. 研究課題

台湾客家語のアスペクト体系の類型論的研究

---

2. 研究期間

2020・2021・2022年度 ※2022年度は新型コロナウイルス感染症特例対応により1年間延長

---

3. 費目別収支決算表

掲載省略

4. 研究の概要（背景・目的・研究計画・内容および成果 和文 600字程度、英文 50word程度）

（和文）本研究の目的は、漢諸語のひとつである台湾海陸客家語のAspect標識について、今までの研究成果をふまえ、陳前瑞(2008)『漢語體貌研究的類型學視野』の漢語Aspect四層モデルを作業仮説として、その他の客家語ならびに隣接する周辺諸言語の事例を参照しつつ、その共時的側面における体系化をはかり、ならびにAspect標識の通時的発展状況を考察することである。研究計画としては、海陸客家語のAspectについて、台湾現地でのより詳細な記述調査を、3つの留意点（述語動詞が担う事態Aspectとの共起関係、声調交替や重畳型などの形態的手段の採用の有無、「述語動詞+目的語+標識」という構造形成の有無）を考慮しつつおこなう予定であったが、コロナ禍による渡航制限と業務の激増、家族の介護によって実施が不可能となった。そのため、それまでの調査データと文献資料をもちいて研究をおこなった。成果は主として次の3点である。すなわち、(1)事態Aspectと完了相・進行持続相との関係（海陸客家語には完了相範疇が存在せず完了という解釈は事態Aspectによること、進行持続相標識により状態・到達型事態がそれぞれ活動・達成型事態になること）、(2)補償相標識「過」（～しなおす）が南方漢語全体による共有と文法化の過程、(3)指小辞「ㄛ<sup>2</sup>」の共時的通時的考察により短時相標識「a<sup>6</sup> lə<sup>6</sup>」が「一下子」（しばらく）から文法化したこと等を明らかにした。

（英文）The purpose of this study is to systematize the aspect markers of Taiwanese Hailu Hakka, one of the Sinitic languages, in terms of its synchronic aspects, based on the results of previous studies, using the four-layer model of Han aspect in Chen Qianrui's (2008) Han Chinese Typological View, and referring to examples in other adjacent languages in the vicinity. The research plan is to systematize the aspect system in its synchronic aspect and to examine the diachronic development of aspect markers. The research plan was to conduct a more detailed descriptive survey of the aspect of Hakka in Taiwan. However, due to travel restrictions and a drastic increase in workload caused by the Covid-19 disaster, as well as the need to care for family members, it became impossible to carry out the survey. Therefore, we conducted our research using data from previous surveys and literature. The following three points were the main results of the study. (1) The relationship between the situation aspect and the perfective and durative aspect, and (2) The process of sharing and grammaticalization of the compensative phase sign "過" (to do again) by the entire Han Chinese language in the southern region. (2) the compensative aspect marker "過" (to do again) employed by the Southern Sinitic languages was grammaticalized from verb, and (3) the short delimitative marker "a<sup>6</sup> lə<sup>6</sup>" (一下子), which was grammaticalized from "一下子" (for a while).